



ما بیشتر می‌خواهیم

حزب‌لیبرال مردم از سال ۲۰۰۶ در دولت ائتلافی سوئد شرکت داشته‌است. ما بازنگری‌هایی را در قوانین انجام داده‌ایم که موجب شده کارکردن از گذشته سودمندتر شود، پول بیشتری در کیف پول بسیاری از افراد با درآمد کم و متوسط باقی‌ماند و باعث بوجود آمدن موقعیت‌های کاری بیشتری در سوئد شده‌است. حزب‌لیبرال مردم و احزاب ائتلافی دیگر حاضر در دولت، پشتیبان کار بیشتر می‌باشند. با وجود بحران اقتصادی و رکود اقتصادی درازمدتی که در جریان است امروزه تعداد ۲۷۰۰۰۰ نفر بیشتر در مقایسه با سال ۲۰۰۶ دارای کار می‌باشند.

تعداد بیشتر افراد دارای کار، بمعنای منابع مالی بیشتر برای سیستم‌های کشور می‌باشد. بهداشت و درمان، مدارس و سازمان‌های مراقبت از کودکان یا سالمندان امروزه اعتبارات بیشتری دریافت می‌کنند. پزشکان، پرستاران، مراکز درمانی و داروخانه‌های بیشتری در دسترس هستند. صف انتظار برای درمان کوتاه‌تر شده و کیفیت درمان افزایش یافته‌است. ما منابع مالی اختصاص یافته به مراکز آموزشی و تحقیقاتی را بشدت افزایش داده‌ایم. ما سرمایه‌گذاری‌های تاریخی بر روی تاسیسات زیربنایی کشور انجام داده‌ایم. ما حقوق بسیاری از آموزگاران را افزایش داده‌ایم. میزان تولید گازهای گلخانه‌ای در سوئد کاهش یافته‌است. قدرت خرید افزایش یافته‌است. دلیل آن‌که موفق به انجام همزمان همه این امور شده‌ایم آن‌است که اقتصاد سوئد شاهد رشد نسبتاً خوبی علی‌رغم رکود جهانی بوده‌است.

اما ما بیشتر می‌خواهیم. به‌مراهی احزاب ائتلافی ما دستاوردهای بزرگی داشته‌ایم، اما حزب‌لیبرال مردم خواهان بیش از این‌ها می‌باشد. ما حزبی با عقاید لیبرال می‌باشیم که پیشنهاد‌های بسیاری برای تبدیل سوئد به جای بهتری برای زندگی کردن داریم.

ما ترتیباتی داده‌ایم تا برای شاگردان زودتر از گذشته در مدارس نمره منظور شود، کودکان‌ها را تقویت نموده‌ایم و به آموزگاران اختیارات بیشتری برای برقراری نظم داده‌ایم. ما برنامه‌ریزی‌های آموزشی تازه‌ای را تعیین نموده‌ایم و سیستم آموزش فنی و حرفه‌ای موسوم به "استاد شاگردی" را به گزینه‌ای واقعی تبدیل کرده‌ایم. امروزه به نسبت سال ۲۰۰۶ تعداد بیشتری آموزگار دارای تحصیلات مرتبط با آموزش، به نسبت شاگردان وجود دارد و سوئد یکی از کشورهای است که بیشترین میزان سرمایه‌گذاری بر روی تحقیقات را در جهان دارد.

اکنون ما در آستانه مشاهده نتایج این رفرم‌ها در مدارس هستیم. تعداد بیشتری از دانش‌آموزان امروزه رشته‌های سخت‌تری را انتخاب می‌کنند و رشته آموزش‌گری داوطلبان بسیاری یافته‌است. اما برای نمایان شدن نتایج کامل این تغییرات زمان بیشتری لازم است. اگر خواستار آن هستیم که مدارس سوئد به مکانی در میان ده مکان آموزشی برتر جهان ارتقاء یابند، که این خواسته ماست، بایستی این رفرم‌ها ادامه یابند. ما می‌خواهیم دوره آموزش مقطع ابتدایی ده‌ساله باشد. پیشرفت علمی دانش‌آموزان باید بدقت دنبال شود تا تکتک دانش‌آموزان در همان مراحل مقدماتی، پشتیبانی و آماده‌سازی لازم در برابر چالش‌ها را دریافت نمایند. ارزش و وجهه اجتماعی معلمان بایستی ارتقاء یابد. و دولت باید مسئولیت اصلی مدارس را بر عهده گیرد.

موقعیت‌های کاری باید بیشتر شود و تعداد بیشتری باید وظیفه تامین معاش خود را خود بر عهده گیرند. کارکردن بایستی برای افراد مزیت بیشتری پیدا کند، راه‌های ورود به بازار کار باید بیشتر شود و تعداد کمتری در حاشیه جامعه قرار گیرند. توسعه بنگاه‌های اقتصادی کوچک به بنگاه‌های بزرگتر بایستی آسان‌تر شود و وارد شدن به بازار کار برای کسانی که بیرون از آن ایستاده‌اند بایستی تسهیل یابد. قانون کار سوئد نیاز به بروزشدن یا مدرنیزاسیون دارد. بر اساس قوانین کار امروزی سوئد اگر قرار باشد کسی بعلت کمبود کار از محل کار اخراج شود، آن شخص باید کمترین سابقه‌کاری را در بین همکاران خود داشته‌باشد اما این موضوع باید بگونه‌ای تغییر یابد که بجای سابقه‌کار، مهارت‌های اشخاص مورد استناد قرار گیرد. تعداد زیادی از افراد در حال حاضر فاقد امکان دریافت حمایت‌های اقتصادی در هنگام بیکاری هستند. به همین دلیل بیمه بیکاری باید دولتی و دربرگیرنده همه افراد باشد.

سوئد یکی از کشورهای است که بالاترین میزان برابری بین زن و مرد را در جهان دارد. اما علی‌رغم این امر هنوز چالش‌های بسیاری باقی‌است. هدف برابری کامل - دست‌رسی یکسان به امکانات، قدرت و منابع - بین زنان و مردان است. در یک جامعه برابر همگان امکان آن‌را دارند که با درآمد خود زندگی کنند. با هرگونه تبعیض در پرداخت حقوق باید مبارزه شود و برای افزایش سطح حقوق افراد در شغل‌های تخصصی که بیشتر زنان در آن‌ها به ایفای وظیفه مشغولند مانند معلمی و پرستاری، امکانات بهتری باید وجود داشته‌باشد. بیمه والدین باید شاهد برابری بیشتری گردد. حزب‌لیبرال مردم می‌خواهد ماه‌سومی بطور مشخص تعیین شود، ماه موسوم به "ماه پدر" برای اطمینان از آن‌که آنان نیز در امر مراقبت از فرزندان مشارکت داشته‌باشند. خشونت بر علیه زنان باید

متوقف شود. خشونت مردان بر علیه زنان یکی از خشن‌ترین انواع بروز نشانه‌های نابرابری است. در برابر خشونت ناموسی نباید بهیچ وجه مدارا نشان داد.

سوئد باید کشوری باز برای انسان‌هایی باشد که از آزار و تعقیب گریخته‌اند و آن‌ها که می‌خواهند در سوئد کار کنند. مهاجرت برای سوئد سودمند است اما همزمان چالش‌هایی را نیز در برابر ما قرار می‌دهد. همپوستگی باید باز هم بهتر شود. کسی که به اینجا می‌آید باید با کنجکاو و امکانات موجود مواجه شود، نه با دشمنی و یا تصور آن‌که از او بایستی مراقبت بعمل آید. حزب لیبرال مردم در سیاست همپوستگی بروشنی دنبال‌کننده یک سیاست تمرکز بر کار و آموزش زبان می‌باشد. این دو عامل برای تسهیل در معرفی هر چه سریع‌تر به جامعه سوئد کاملاً تعیین‌کننده هستند. سال‌های ابتدائی حضور در سوئد برای کسانی که بتازگی به این کشور آمده‌اند در امکان آن‌ها برای آموزش، کار و امرار معاش از درآمدهای خود، تعیین‌کننده می‌باشند.

حزب لیبرال مردم به اروپا آری می‌گوید. همکاری نزدیک در اروپا، تجارت و تبادل در زمینه‌های مختلف، سوئد را ثروتمندتر کرده جهان پیرامون ما را امن‌تر کرده و ما را در رفع دشواری‌هایی که بطور مشترک با دیگران داریم، یاری می‌کند. اما اتحادیه اروپا برای مواجه شدن با واقعیت‌های نوین جهانی نیاز به رفرم‌هایی دارد و باید مدرنیزه شود. در بعضی زمینه‌ها این همکاری باید نزدیک‌تر شود اما در این صورت اتحادیه اروپا بایستی در بعضی زمینه‌های دیگر کم‌تر فعال باشد. دموکراسی و حقوق بشر، اقتصاد، تجارت، مهاجرت، و توسعه پایدار و مبارزه با تبهکاری از جمله مسائلی است که اروپا باید بصورت بطور مشترک با آن‌ها برخورد کند. حمایت‌های مستقیم در سیاست‌های بخش کشاورزی باید لغو شود و سیاست‌های اتحادیه اروپا در زمینه فرهنگ، جهان‌گردی و وسایل ارتباط جمعی تا حد زیادی باید به سطح ملی منتقل شود. همزمان باید این اتحادیه بازتر، موثرتر و دموکراتیک‌تر شود، حتی هنگامی که احزاب دیگر سیاست‌های بدبینانه‌ای نسبت به اتحادیه اروپا در پیش می‌گیرند.



Översättning till persiska

ما بیشتر می‌خواهیم

حزب لیبرال مردم از سال ۲۰۰۶ در دولت ائتلافی سوئد شرکت داشته‌است. ما بازنگری‌هایی را در قوانین انجام داده‌ایم که موجب شده کار کردن از گذشته سودمندتر شود، پول بیشتری در کیف پول بسیاری از افراد با درآمد کم و متوسط باقی‌ماند و باعث بوجود آمدن موقعیت‌های کاری بیشتری در سوئد شده‌است. حزب لیبرال مردم و احزاب ائتلافی دیگر حاضر در دولت، پشتیبان کار بیشتری باشند. با وجود بحران اقتصادی و رکود اقتصادی درازمدتی که در جریان است امروزه تعداد ۲۷۰۰۰۰ نفر بیشتر در مقایسه با سال ۲۰۰۶ دارای کار می‌باشند.

تعداد بیشتر افراد دارای کار، بمعنای منابع مالی بیشتر برای سیستم‌های کشور می‌باشد. بهداشت و درمان، مدارس و سازمان‌های مراقبت از کودکان یا سالمندان امروزه اعتبارات بیشتری دریافت می‌کنند. پزشکان، پرستاران، مراکز درمانی و داروخانه‌های بیشتری در دسترس هستند. صف انتظار برای درمان کوتاه‌تر شده و کیفیت درمان افزایش یافته‌است. ما منابع مالی اختصاص یافته به مراکز آموزشی و تحقیقاتی را بشدت افزایش داده‌ایم. ما سرمایه‌گذاری‌های تاریخی بر روی تاسیسات زیربنایی کشور انجام داده‌ایم. ما حقوق بسیاری از آموزگاران را افزایش داده‌ایم. میزان تولید گازهای گل‌خانه‌ای در سوئد کاهش یافته‌است. قدرت خرید افزایش یافته‌است. دلیل آن‌که موفق به انجام همزمان همه این امور شده‌ایم آن‌است که اقتصاد سوئد شاهد رشد نسبتاً خوبی علی‌رغم رکود جهانی بوده‌است.

اما ما بیشتر می‌خواهیم. به‌مراهی احزاب ائتلافی ما دستاوردهای بزرگی داشته‌ایم، اما حزب لیبرال مردم خواهان بیش از این‌ها می‌باشد. ما حزبی با عقاید لیبرال می‌باشیم که پیشنهادهای بسیاری برای تبدیل سوئد به جای بهتری برای زندگی کردن داریم.

ما ترتیباتی داده‌ایم تا برای شاگردان زودتر از گذشته در مدارس نمره منظور شود، کودکان‌ها را تقویت نموده‌ایم و به آموزگاران اختیارات بیشتری برای برقراری نظم داده‌ایم. ما برنامه‌ریزی‌های آموزشی تازه‌ای را تعیین نموده‌ایم و سیستم آموزش فنی و حرفه‌ای موسوم به "استاد شاگردی" را به گزینه‌ای واقعی تبدیل کرده‌ایم. امروزه به نسبت سال ۲۰۰۶ تعداد بیشتری آموزگاران دارای تحصیلات مرتبط با آموزش، به نسبت شاگردان وجود دارد و سوئد یکی از کشورهای است که بیشترین میزان سرمایه‌گذاری بر روی تحقیقات را در جهان دارد.

اکنون ما در آستانه مشاهده نتایج این رفرم‌ها در مدارس هستیم. تعداد بیشتری از دانش‌آموزان امروزه رشته‌های سخت‌تری را انتخاب می‌کنند و رشته آموزش‌گری داوطلبان بسیاری یافته‌است. اما برای نمایان شدن نتایج کامل این تغییرات زمان بیشتری لازم است. اگر خواستار آن هستیم که مدارس سوئد به مکانی در میان ده مکان آموزشی برتر جهان ارتقاء یابند، که این خواسته ماست، بایستی این رفرم‌ها ادامه یابند. ما می‌خواهیم دوره آموزش مقطع ابتدایی ده‌ساله باشد. پیشرفت علمی دانش‌آموزان باید بدقت دنبال شود تا تک‌تک دانش‌آموزان در همان مراحل مقدماتی، پشتیبانی و آماده‌سازی لازم در برابر چالش‌ها را دریافت نمایند. ارزش و وجهه اجتماعی معلمان بایستی ارتقاء یابد. و دولت باید مسئولیت اصلی مدارس را بر عهده گیرد.

موقعیت‌های کاری باید بیشتر شود و تعداد بیشتری باید وظیفه تامین معاش خود را خود بر عهده گیرند. کار کردن بایستی برای افراد مزیت بیشتری پیدا کند، راه‌های ورود به بازار کار باید بیشتر شود و تعداد کمتری در حاشیه جامعه قرار گیرند. توسعه نگاه‌های اقتصادی کوچک به نگاه‌های بزرگ‌تر بایستی آسان‌تر شود و وارد شدن به بازار کار برای کسانی که بیرون از آن ایستاده‌اند بایستی تسهیل یابد. قانون کار سوئد نیاز به بروزشدن یا مدرنیزاسیون دارد. بر اساس قوانین کار امروزی سوئد اگر قرار باشد کسی بعلت کمبود کار بیکار بماند، آن شخص باید کمترین سابقه‌کاری را در بین همکاران خود داشته‌باشد اما این موضوع باید بگونه‌ای باشد که مهارت‌های اشخاص مورد استناد قرار گیرد. تعداد زیادی از افراد در حال حاضر فاقد امکان بیکاری هستند. به همین دلیل بیمه بیکاری باید دولتی و در برگیرنده همه افراد باشد.

برابری بین زن و مرد را در جهان دارد. اما علی‌رغم این امر هنوز چالش‌های یکسان به امکانات، قدرت و منابع - بین زنان و مردان است. در یک جامعه دگی کنند. با هرگونه تبعیض در پرداخت حقوق باید مبارزه شود و برای افزایش زنان در آن‌ها به ایفای وظیفه مشغولند مانند معلمی و پرستاری، امکانات بهتری بیشتر می‌گردد. حزب لیبرال مردم می‌خواهد ماه‌سومی بطور مشخص تعیین شود، آن نیز در امر مراقبت از فرزندان مشارکت داشته‌باشند. خشونت بر علیه زنان باید

